

## **Fabio's words**

### **From beginning to end**

It is no secret to know that everything in life has a beginning and an end, as there is also an intermediate, to be able to carry out certain activities that life brings. When you take a flight, it has an origin and a destination. I can't imagine saying to the pilot: Sir, stop. I am getting off here, or open the door so I can get off the plane, unless I'm a paratrooper. At the Fox Theatre, the public must arrive early, and once the performance begins, the doors of the theatre are closed until the performance ends; no one can leave during the play. At a family or business dinner, leaving without having finished, I don't think would look very good, and so many more examples we could have. I bring all this because the Eucharist also has a beginning and an end (from the procession of entry, followed by in the name of the Father... to the final blessing followed by the procession of exit). Last week, while we were holding the raffle of the image of the Lord of Miracles of Buga Colombia, something happened in two of the masses that caught my attention. Two of the winners that Jesus had chosen to go to his house had already left the Church without having received the final blessing. Remember that everything has a beginning and an end, and please don't take it the wrong way. Not that at the end of our life, when God calls us from this world, that the part that we missed from the Eucharist be an impediment to enter to heaven. Everything has a beginning and an end.

### **Paul Sherman**

As many of you have noticed, the premises of the parish look better, more organized, with good presentation and several things repaired. All this is due to the magnificent work that our head of maintenance Paul has been doing; he has been working with us for more than a month. (Sorry for not having written before.) In case you notice that something is damaged, or that it is possibly going to be damaged, please let us know.

### **Reflection**

In this weekend's gospel we have as a scenario the lake of Galilee accompanied by a violent storm. From this gospel, we can learn: Jesus asks us to continue advancing in the mission that He has entrusted to us; that this mission is not free of storms; that during the storms the panic will appear that will make us believe and feel that it is the end of our life. That is where we must call the Master, the One who can do everything, the One who has the power to calm the storms that appear in our daily life. If we get on His boat, He will take us to the other shore.

**Homework:** How do you handle the storms that appear in your life, and who do you go to when they appear?

## Palabras de Fabio

### De principio a fin

No es un secreto saber que todo en la vida tiene un principio y un fin, como también hay un intermedio, para poder realizar ciertas actividades que trae la vida. Cuando se toma un vuelo, este tiene un origen y un destino. Yo no me imagino diciéndole al piloto: Señor pare que aquí me bajo, o ábrame la puerta para bajarme del avión, a menos que sea paracaidista. En una obra de teatro, el público debe llegar temprano, y una vez empieza la función las puertas del teatro se cierran hasta que termine la función; nadie puede salir durante el transcurso de la obra. En una cena familiar o de negocios, marcharse sin haber terminado, creo que no se vería muy bien, y así muchos ejemplos más podríamos tener. Todo esto lo traigo porque la Eucaristía también tiene un principio y un fin (desde la procesión de entrada, seguida de: en el nombre del Padre... hasta la bendición final seguida de la procesión de salida). La semana pasada, mientras realizábamos la rifa de la imagen del Señor de los Milagros de Buga Colombia, en dos de las misas pasó algo que me llamó la atención. Dos de los ganadores que Jesús había escogido para ir a su casa ya se habían marchado de la Iglesia sin haber recibido la bendición final. Recuerden que todo tiene un principio y un final, y por favor no lo tomen a mal. No sea que al final de nuestra vida, cuando Dios nos llame de este mundo, nos haga falta para entrar al cielo ese pedacito que no terminamos. Todo tiene un principio y un final.

### Paul Sherman

Como muchos de ustedes se han dado cuenta los predios de la parroquia lucen mejor, más organizados, con buena presentación y varias cosas reparadas; todo esto debido a la magnífica labor que ha estado realizando nuestro jefe de mantenimiento Paul, quien lleva más de un mes de estar laborando con nosotros. (Perdón por no haber escrito antes.) Si usted nota que algo está dañado, o que posiblemente se dañará, por favor nos lo hace saber.

### Reflexión

En el evangelio de este fin de semana tenemos como escenario el lago de Galilea acompañado de una violenta tempestad. De este evangelio, podemos aprender: Jesús nos pide seguir avanzando en la misión que Él nos ha encomendado; que esta misión no está libre de tormentas o tempestades; que durante las tempestades aparecerá el pánico que nos hará creer y sentir que es el fin de nuestra vida. Es ahí donde debemos llamar al Maestro, el que todo lo puede, el que tiene poder para calmar las tempestades que aparecen en nuestra vida diaria. Si nos subimos en su barca, Él nos llevará a la otra orilla.

**Tarea:** ¿Cómo maneja usted las tormentas que aparecen en su vida, y a quién acude cuando estas aparecen?

## **Notice:**

### **Basement Cleanout is planned for July!**

All ministries that want to keep items for church-related events that are currently “stored” in the basement of Our Lady of Grace building need to have those items labeled “KEEP” by the end of June! Plans are in place to have the basement cleared of everything in July.

Retention forms are available through the church office.

**Call the church office at 706-865-4474 to make an appointment.**



## **Aviso:**

### **¡La limpieza del sótano está prevista para julio!**

¡Todos los ministerios que quieran conservar artículos para eventos relacionados con la iglesia que actualmente están “almacenados” en el sótano del edificio de Nuestra Señora de Gracia deben tener esos artículos etiquetados como “CONSERVAR” para fines de junio! Hay planes para limpiar todo el sótano en julio. Los formularios de retención están disponibles a través de la oficina de la iglesia.

**Llame a la oficina de la iglesia al 706-865-4474 para programar una cita.**

### **Ultreya Announcement:**

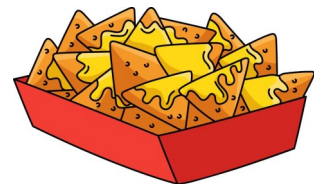
Anyone that has been to a Cursillo weekend or is interested in attending a Cursillo weekend retreat is welcome to join us for potluck, prayer, and fellowship on **Saturday, July 27 after the 5:00 Mass** in Our Lady of Grace school building. Bring a dish to share and enjoy time with your brothers and sisters in Christ!

### **Anuncio de Ultreya:**

Cualquier persona que haya estado en un fin de semana de Cursillos o esté interesada en asistir a un retiro de fin de semana de Cursillos es bienvenido a unirse a nosotros para una comida compartida, oración y compañerismo el **sábado 27 de julio después de la Misa de las 5:00** en el edificio de la escuela Nuestra Señora de Gracia. ¡Trae un plato para compartir y disfrutar del tiempo con tus hermanos y hermanas en Cristo!

### **Food Sale**

The Hispanic Ministries will be having Spanish food sales on the first and last Sunday of each month. Next food sales will be June 30th and July 7th. Bring your appetite! All profits will go toward the Capital Campaign!!!



### **Venta de Comida**

Los Ministerios Hispánicos realizarán ventas de comida el primer y último domingo de cada mes. Las próximas ventas de alimentos serán el 30 de junio y el 7 de julio. ¡Trae tu apetito! Todas las ganancias se destinarán a la Campaña Capital.

## Youth Ministry News!

Coordinator: Mary Ruth Jones 706-892-4438

maryruthjones8@gmail.com

Follow us on instagram: mountains\_ministry



### "One Weekend for the Youth"

June 22-23, 2024

**The teens and leaders of Youth Ministry in the Mountains invite you to support their fundraising efforts by making a donation after the Masses of June 22-23.**

Your contribution will assist the ongoing faith formation of our youth, helping them to grow closer in community, in their relationship to Jesus Christ, and in service to others.



**Your support will also help defray the hotel and transportation costs of those participating in the Steubenville Atlanta Conference in July of this year.**

A collection basket will be available after the Masses of June 22-23; donations will also be accepted at the parish office: write checks to St. Paul, with *Youth Ministry* on the memo line.

### "Un fin de semana para los jóvenes"

22 y 23 de junio de 2024

**Los jóvenes y líderes del Ministerio Juvenil en las Montañas te invitan a apoyar sus esfuerzos de recaudación de fondos haciendo una donación después de las Misas del 22 y 23 de junio.**

Su contribución ayudará a la formación continua en la fe de nuestros jóvenes, ayudándolos a crecer más cerca en comunidad, en su relación con Jesucristo

y en el servicio a los demás.



**Su apoyo también ayudará a sufragar los costos de hotel y transporte de quienes participen en la Conferencia de Steubenville Atlanta en julio de este año.**

Una canasta de colecta estará disponible después de las Misas del 22 y 23 de junio;

También se aceptarán donaciones en la oficina parroquial: escriba cheques a nombre de St. Paul, con *Youth Ministry* en la línea de notas.